



**Standards**

CS- Funk 433,92 MHz Art.-Nr.: 400124  
 CS- Funk 868,30 MHz Art.-Nr.: 400125

**Technical data**

Frequency: 433,92 or 868,3 MHz (depending on type)

Power requirement.: 12-24 V DC

Power input: 12 mA

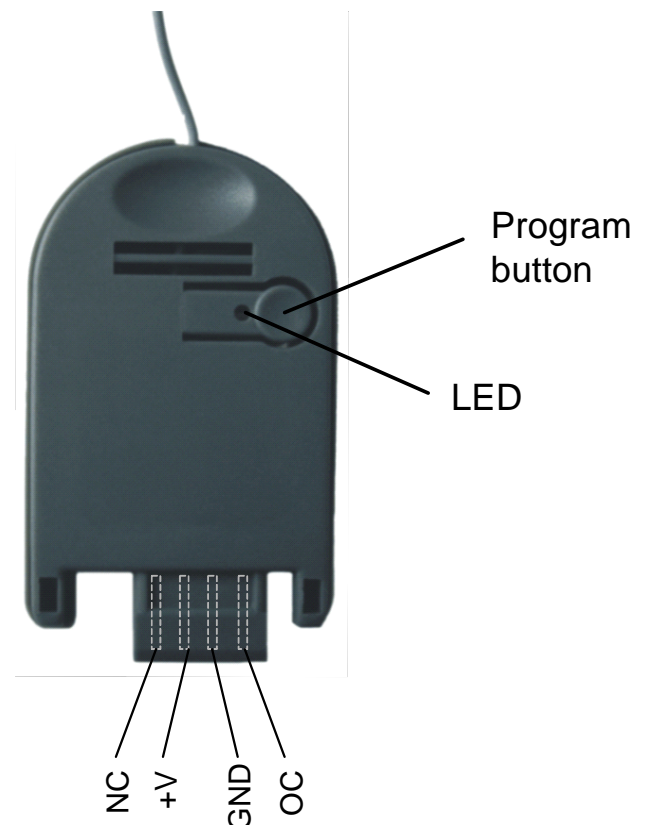
Output: 1 potential-free relay contact

Max contact load: 24V / 100 mA / 150 mW

Reponse time: approx. 1 Second

Operating temperature: -20°C bis +60°C

Weight: approx. 250g



### **Specified normal operation**

This device is only designed to be used together with the following controllers CS 300 / CS 310 / CS400.

The producer takes no responsibility for claims caused by incorrect or nondescript handling.

### **Security advice**



Please ensure these instructions are read through and understood before connecting and using the controller.

Do not change anything on the controller on your own.

Malfunctions should be checked by the producer

### **Connecting**

Plug the module into the X9 socket on the CS 300 / CS 310 / CS 400 controller.

### **Programming the transmitter codes**

1. Press the program button (< 1,6 sec.). The programming mode is now active and the LED is blinking.
2. Now press the channel button of the transmitter. After the controller saves the transmitter code the LED is glowing for approx. 4 sec.

**Advice:** *You can save up to 15 different transmitter codes. If all 15 codes are reserved the LED blinks rapidly.*

### **Selective erasing of a transmitter code**

1. Press the program button (< 1,6 sec.). The programming mode is now active and the LED is blinking.
2. Push the program button for more than 1,6 sec. To activate the erase mode.
3. Press the button on the transmitter to be erased. When the LED is glowing for approx. a second, the transmitter code has been erased.

**Advice:** *By pressing the program button shortly the erasing mode can be cancelled.*

## **Reset (Complete memory cleanup)**

GB

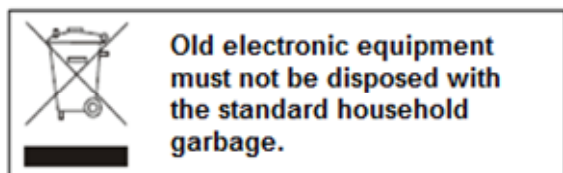
1. Press the program button ( < 1,6 sec.). The programming mode is now active and the LED is blinking.
2. Push the program button more than 1,6 sec. to activate the erase mode. The LED blinks rapidly.
3. Now press the program button again for more than 1,6 sec. When the LED is glowing for approx. 4 sec. all transmitter codes have been deleted.

**Advice:** *By pressing the program button shortly the erasing mode can be cancelled.*

## **Disposal advice**



Dispose your old equipment in a collection point for waste electronic or ask your specialist dealer.



## **Warrenty**

During the warranty period we will correct defects without any charge by repairing or replacing the device in case of a fault in material or manufacturing.

If the device is interfered with by a third party the warranty will be terminated.

## **Conformity**



This product meets the essential requirements of R & TTE Directive 1999/5/EC.

Declaration of conformity is available from the producer.

## **Customer servive**

In case of failures even by proper handling or damage of this device, please contact the following address:



### Versions

CS radio 433,92 MHz N° d'art.: 400124

CS radio 868,30 MHz N° d'art.: 400125

### Données techniques

Fréquence: 433,92 ou 868,3 MHz selon version

Version de tension: 12-24 V DC

Courant absorbé: 12mA

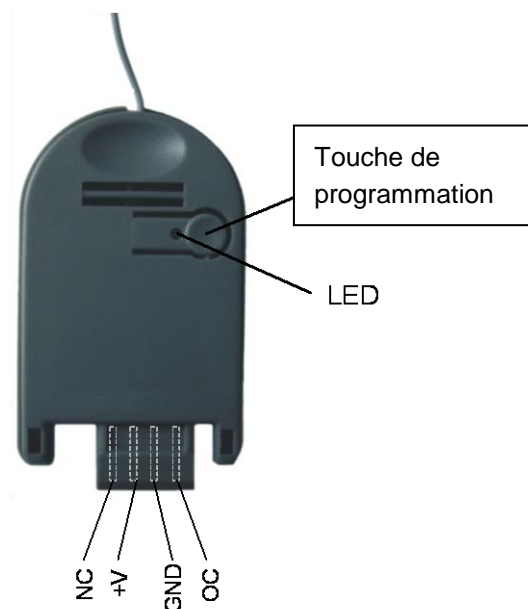
Sortie: 1 contact de relais hors tension

Charge maximale de contact: 24V / 100 mA / 150 mW

Temps de réponse: env. 1 seconde

Température de service: -20°C jusqu'à +60°C

Poids env. 250 g



**Utilisation conforme**

L'appareil peut être utilisé qu'avec la commande CS 300 / CS 310 / CS 400

Le fabricant récuse toute responsabilité en cas de dommages résultant d'une utilisation inappropriée ou non conforme!

**Consignes de sécurité**

Avant de raccorder et utiliser la radiocommande, veuillez lire complètement ce mode d'emploi !

Ne pas effectuer des changements arbitraires à la radiocommande!

Les radiocommandes défectueuses doivent être examinées par le fabricant!

**Raccorder**

Raccorder le radio plugin à la commande CS 300 / CS 310 / CS 400, sur le socle plugin X9.

**Acquisition des codes émetteurs**

1. Appuyez brièvement (<1,6 secondes) sur la touche de programmation. Le mode de programmation est activé. Le LED clignote.
2. Appuyer la touche de canal de votre émetteur. Lorsque la radiocommande a enregistré code émetteurs, le LED s'allume pendant env. 4 secondes.

**Remarque:**

*En total, vous pouvez enrôlez 15 codes émetteurs. Lorsque toute l'espace mémoire soit occupée, le LED clignote très vite.*

**Supprimer un code émetteur**

1. Appuyez brièvement (<1,6 secondes) sur la touche de programmation. Le mode de programmation est activé. Le LED clignote.
2. Appuyer plus que 1,6 secondes sur la touche de programmation. Le mode d'annulation est activé. Le LED clignote très vite.
3. Appuyer sur la touche de canal souhaité de votre émetteur. Lorsque le LED s'allume pendant env. 4 secondes, le respectif code émetteur est effacé.

**Remarque:**

*En appuyant brièvement sur la touche de programmation, le procès d'annulation peut être interrompu.*

### **Reset (Effacer complètement la mémoire)**

1. Appuyez brièvement (<1,6 secondes) sur la touche de programmation.  
Le mode de programmation est activé. Le LED clignote.
2. Appuyer plus que 1,6 secondes sur la touche de programmation. Le mode d'annulation est activé. Le LED clignote très vite.
3. Appuyer de nouveau plus que 1,6 secondes sur la touche de programmation. Lorsque le LED s'allume pendant env. 4 secondes, toutes l'espace mémoire est effacée.

### **Remarque:**

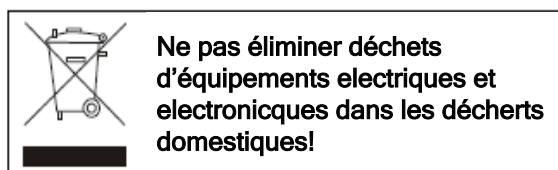
**En appuyant brièvement sur la touche de programmation, le processus d'annulation peut être interrompu.**

### **Consignes concernant l'élimination**



Éliminez l'appareil usagé en l'amenant à un point de collecte pour appareils ménagers usagés ou à votre point de vente spécialisé.

Éliminez les matériaux d'emballage en les jetant dans les containers de collecte pour le carton, les papiers et les matières synthétiques.




### **Garantie**

Pendant le temps de garantie légal, nous éliminons gratuit les manques de l'appareil qui sont fondés sur des défauts de matériel ou l'erreur de fabrication, par réparation ou échange.

En cas d'intervention étrangère, la garantie soit annuler.

### **Conformité**

 Ce produit satisfait aux principales exigences de la directive R&TTE 1999/5/CE.

La déclaration de conformité peut être demandé chez votre fournisseur.

### **Service après-vente**

Si des dérangements se produisent malgré le maniement convenable ou si l'appareil était endommagé, adressez-vous à l'adresse suivante: